

# Mistral+ Ein Hauch frischer Luft

**AZKOYEN**<sub>®</sub>

# Gestaltet, um Ihre Wirtschaftlichkeit zu steigern

Die Mistral+ Reihe besticht durch ihre unglaubliche Flexibilität, mit der sie jeder Produktart, jedem Aufstellplatz und allen Änderungen anzupassen ist, die sich in Ihrem Geschäftsverlauf ergeben.

## Steigert Ihren Umsatz durch Impulskäufe

Sehr attraktives Design, das den Verbraucher anlockt und Ihre Umsätze durch hervorragende Produktsicht steigert.

- Optimierte LED-Beleuchtung zur Verbesserung der Sichtbarkeit.
- Durchsichtige Schachtwände, die die Präsentation verbessern.
- System zur **alternativen Ausgabe**, um leere Schächte zu vermeiden.

### Wächst im Rhythmus Ihres Unternehmens.

Mit dem Modulsystem kann eine Automatenstation dem Nachfragevolumen Ihrer Verbraucher angepasst werden. Sie können bis zu 3 Verkaufsautomaten kombinieren, die an ein Zahlungsmodul oder an einen Heißgetränkeautomaten von Azkoyen\* angeschlossen sind.







## In einen Mistral+ passt Ihr ganzes Angebot

Sein Innenleben wurde dafür konzipiert, jede Art klein- oder großformatiger, zerbrechlicher und empfindlicher Produkte mit oder ohne Kühlbedarf auszugeben.

- Maximale Produktkapazität.
- 5 konfigurierbare Ablagen und 1 in der Breite verstellbare Ablage.
- Ausgabe großer Produkte mit 2 Simultan-Motoren.
- Kapazität für 600- und 750-ccm-Flaschen.
- · Großes Entnahmefach.
- Optional Produktentnahmelift.







### Garantierte Lebensmittelsicherheit

Auf die Einhaltung strengster Gesundheitsvorschriften ausgelegt. Einfaches System zur Kontrolle von Temperatur und Verfallsdatum, mit dem der Verkauf von eventuell beeinträchtigten Produkten gesperrt werden kann.

- System zur Kontrolle der lebensmittelgerechten Temperatur pro Ablage.
- Kühlung bis 3 °C.
- Zuordnung von Verfallsdaten je Auswahl.
- · Kontrollsystem für Verkauf an Minderjährige.







# Der entscheidende Faktor liegt in der Minimierung der Betriebskosten

Jedes Detail der Mistral+ Reihe wurde dafür konzipiert, ihre Ergonomie, Bedienungsfreundlichkeit, Zuverlässigkeit und Sicherheit zu optimieren. Dies geschah alleine dazu, die Wirtschaftlichkeit Ihrer Geschäfte zu steigern.



# Schnellere und sicherere Produktbefüllung

Die Arbeit des Füllfahrers einfacher und schneller zu gestalten heißt, in Wirtschaftlichkeit zu investieren. Die Innengestaltung der Automaten erfolgte daher mit Blick auf bessere Ergonomie der Produktbefüllung.

- Ablagen bei 90 ° geöffneter Tür entnehmbar.
- Obere Ablagen abklappbar.
- Ablagen **ohne scharfe Kanten** oder spitze Enden.
- Zugang zu allen Komponenten von der Frontseite aus.
- Module passen durch 70 cm breite Türen.





# Einfachere und schnellere Konfiguration

Die neue Steuerkarte **mit USB-Anschluss** erlaubt durch einfache Benutzung eines **USB-Sticks die Firmware-Aktualisierung, das Kopieren und Herunterladen der Gerätekonfigurationen und die Fernwartung durch Telemetrie** mit dem Protokoll EVA-DTS.



# Minimiert durch Vandalismus entstehende Kosten

Die Mistral+ Reihe ist mit **modernster Sicherheitstechnik und modernstem Sicherheitszubehör** ausgestattet, damit Ihre Interessen nicht durch Vandalismus beeinträchtigt werden.

- I-Detect Produktausgabeerkennungssystem.
- Angetriebener Verschluss des Produktentnahmebereichs.
- Verfügt am Zahlungsmodul über 6 Verankerungsstellen.
- In Gehäuse eingebaute Türen und doppelte Sicherheitsglasfront.
- Optional gegen Vandalismus geschütztes Zahlungsmodul.
- Optionale Sicherheit durch Schloss.





### Umweltschutz

Mistral+ wurde nach der Regel konzipiert: **Vermindern, Wiederverbrauchen und Recyceln** (engl. reduce, reuse, recycle).

- **Reduzierung des Enegieverbrauchs** durch den Einsatz der LED-Beleuchtung, der automatische Verschluss des Entnahmebereichs und eine bessere Isolierung.
- Wiederverwendung und hohe Lebensdauer der Maschine Dank des robusten Design.
- Recycling, da die Maschine die RoHs und WEEE Richtlinien erfüllt.



# TECHNISCHE DATEN

	Mistral+ <b>H85</b>	Mistral+ <b>H70</b>	Zahlungsmodul
Kapazitätskonfiguration	Ablagen je Automat: <b>max. 8</b> Schächte je Ablage: <b>max. 10</b> Max. Auswahlmöglichkeiten: <b>80</b>	Ablagen je Automat: <b>max. 8</b> Schächte je Ablage: <b>max. 8</b> Max. Auswahlmöglichkeiten: <b>64</b>	
Produktkapazität empfohlene Konfiguration	Anz. Ablagen: 5 + 1 verstellbar Auswahlmöglichkeiten: 48 Füllvermögen: 445 St. Snacks: 285 St. Sandwiches: 40 St. Dosen/Flaschen: 120 St.	Anz. Ablagen: 5 + 1 verstellbar Auswahlmöglichkeiten: 38 Füllvermögen: 370 St. Snacks: 244 St. Sandwiches: 30 St. Dosen/Flaschen: 96 St.	
Programmierung, Verbindung und Kommunikationen	EXE/MDB-Protokoll USB-Standardverbindung Kommunikation EVA-DTS Standard		Geldwechsler: EXE / MDB Banknotenleser: MDB Bargeldloses Zahlungssystem: MDB
Sensoren	Sensor I-Detect . Elektronisches Produktausgabeerkennungssystem, das die richtige Produktentnahme gewährleistet. Vermittelt dem Verbraucher Vertrauen und Sicherheit und schränkt Vandalismus ein.		
Abmessungen und Gewicht	Höhe: 1830 mm Breite: 850 mm Tiefe: 890 mm Gewicht: 265-336 kg	Höhe: 1830 mm Breite: 710 mm Tiefe: 890 mm Gewicht: 234-305 kg	Höhe: 1830 mm Breite: 180 mm Tiefe: 890 mm Gewicht: 86 kg
		710 mm →	180 mm 890 mm
Energie	<b>₹</b>	<b>҈</b> ►	
	Spannung: <b>230 V/50 Hz</b> Höchstleistung: <b>520 W</b>		Spannung: <b>230 V/50 Hz</b> Höchstleistung: <b>96 W</b>

#### Konfigurationszubehör



#### 2-Temperaturen-Kit

System, das die Festlegung von zwei unterschiedlichen Temperaturbereichen im Automaten gestattet, damit sehr kalte Getränke (3 °C) und Snacks bei einer geeigneten Temperatur (12 °C) angeboten werden können.



#### **Produktlift**

System, das die Produktentnahme erleichtert, indem es den Fall vom Produktschacht in das Entnahmefach verhindert. Ideal zur Entnahme zerbrechlicher oder empfindlicher Produkte.



#### **Novara Anschluss-Kit**

Baugruppe von Teilen und alphanumerische Tastatur, mit denen ein Mistral+ Automat als "Slave" von einem Heißgetränkeautomaten Azkoyen Novara gesteuert werden kann.



#### **Verstellbare Ablage**

Die verstellbaren Ablagen ermöglichen höhere Flexibilität bei der Konfiguration der Produktschächte, was deren Anpassung an verschiedene Produktgrößen erleichtert.



#### **Digitale Preise**

Digitale Anzeige um schnell und einfach, Preise, Produktbeschreibungen oder Promotions einzuspielen und zu ändern. Retrobeleuchtung in verschiedenen Farben.



#### **Kapazitives Anwahlfeld**

Retro LED Beleuchtung und kapazitive Technologie wie ein Touchscreen.

#### Sicherheit



#### Sicherheit durch Schloss

System, das die Entnahme der Geldkassette aus ihrer Aufnahme im Automaten ohne den richtigen Schlüssel verhindert.



#### **Bodenverankerungs-Kit**

Befestigungssystem für den Automaten mit 2 oder 4 Bodenverankerungen, das seine Sicherheit gegenüber Vandalismus und Diebstahlversuchen gewährleistet.



#### Gegen Vandalismus geschütztes Zahlungsmodul

Umfasst ein gegen Vandalismus geschütztes Münzeinwurf- und -ausgabesystem. Verhindert Betrug und absichtlich verursachte Störungen.

#### Zahlungsweisen



#### Banknotenleser

Baugruppe von Teilen, die den nachträglichen Einbau eines MDB-Standard-Banknotenlesers gestatten.



#### Bargeldlose Zahlung

Baugruppe von Teilen, die den nachträglichen Einbau eines bargeldlosen Zahlungssystems vom Typ EXE oder MDB in den Automaten gestatten.

# Unglaublich flexibel und konfigurierbar



Mistral+ H70 und Zahlungsmodul



Mistral+ H85 und Zahlungsmodul



Mistral+ H85, Zahlungsmodul und Mistral+H85



Mistral+ H70 und Zensia



Mistral+ H70 und Novara



Mistral+ H70, Novara und Mistral+H70

#### U.K.

Unit 1, Interplex 16, Ash Ridge Road Bradley Stoke, Bristol BS32 4QE Tel.: 01275 844 471

#### España

Avda. San Silvestre, s/n 31350 Peralta (Navarra) Tel.: 948 709 709\*

#### Deutschland

Am Turm 86 53721 Siegburg Tel.: 02241- 595 70

#### France

6 Allée de Londres Le Madras Bat C2 91140 Villejust Tel.: 01 69 75 42 10

#### Portugal

Bela Vista Office Estrada de Paço de Arcos, 66 2735-336 Cacem Tel.: 1210 985 212

#### Colombia

Vía la Virginia, Corregimiento Caimalito. Bodega B-16. Zona Franca Internacional Pereira

Tel.: +57 6 3110513

#### **United States**

3809 Beam Road, Suite H Charlotte, North Carolina 28217

Tel.: (803) 524-1008

Coffee & Vending Systems Division



vending@azkoyen.com www.azkoyenvending.de



